

M.Phil./Ph.D. ADMISSION TEST, 2018

Paper II

Subject : 115 - EUROPEAN LANGUAGE (ELLCS)

Roll No. (In figures)(In words)

OMR Sheet Sr. No.

Signatures of Invigilators 1. 2.

Names of Invigilators 1. 2.

Time : 2 Hours

Max. Marks : 200

GENERAL INSTRUCTIONS

1. Read the instructions given on the Question Booklet and OMR sheet before starting the answers. All the entries should be filled by **blue or black ball point pen**.
2. The Question Booklet contains **100** questions and all questions are compulsory.
3. Each question is of **2** marks. There is **no negative marking**.
4. Candidates must ensure that the Question Booklet issued to them has all the questions. Defective Question Booklet can be got changed within **10** minutes.

1. प्रश्नों के उत्तर लिखने से पूर्व प्रश्न-पुस्तिका और ओ.एम.आर. शीट पर दिये हुए निर्देश पढ़ें। सभी प्रविष्टियाँ नीले अथवा काले बॉल पॉइन्ट पेन से भरें।
2. प्रश्न-पुस्तिका में **100** प्रश्न हैं और सभी प्रश्न अनिवार्य हैं।
3. प्रत्येक प्रश्न **2** अंक का है। कोई नकारात्मक अंकन (**negative marking**) नहीं होगा।
4. परीक्षार्थी सुनिश्चित कर लें कि उन्हें जो प्रश्न-पुस्तिका दी गई है उसमें सभी प्रश्न अंकित हैं। त्रुटिपूर्ण प्रश्न-पुस्तिका **10** मिनट की अवधि में बदलवाई जा सकती है।

5. In case of any discrepancy between English and Hindi versions of a question, English version will be taken as correct, wherever there are both versions.
6. Select and darken the circle corresponding to the answer [(A) or (B) or (C) or (D)] in OMR sheet.
7. In case more than one circles are darkened in a question, it will not be evaluated.
8. Do not make any stray marks on OMR sheet and do not fold it.
9. Any candidate found removing pages from the Question Booklet may be disqualified and prosecuted.
10. Use of unfair means will disqualify the candidate from the examination.
11. Cell phone, calculator or any such devices are not allowed in the Examination Hall.
12. No candidate is allowed to leave the seat before handing over the original OMR sheet to the invigilator. Candidate can take Question Booklet and Carbon copy of OMR sheet.

5. किसी प्रश्न के अंग्रेजी और हिन्दी रूपान्तरणों में भिन्नता होने की स्थिति में अंग्रेजी रूपान्तरण सही माना जायेगा जहाँ प्रश्न-पत्र दोनों भाषाओं में है।
6. सही उत्तर का चयन करें तथा सम्बन्धित [(A) अथवा (B) अथवा (C) अथवा (D)] गोले को ओ.एम.आर. शीट में काला करें।
7. किसी प्रश्न में एक से अधिक गोले को काला करने पर उसे जाँचा नहीं जायेगा।
8. ओ.एम.आर. शीट पर किसी तरह का चिह्न न बनायें और न ही उसे मोड़ें।
9. प्रश्न-पुस्तिका से पृष्ठ निकालते हुए पाये जाने पर परीक्षार्थी को अयोग्य घोषित किया जा सकता है और उसके विरुद्ध विधिक कार्यवाही भी की जा सकती है।
10. अनुचित साधनों का उपयोग करने पर परीक्षार्थी को परीक्षा के लिए अयोग्य घोषित कर दिया जायेगा।
11. सेलफोन, संगणक और ऐसी किसी भी अन्य प्रविधियों को परीक्षा भवन में लाने की अनुमति नहीं है।
12. ओ.एम.आर. शीट की मूल प्रति वीक्षक को सुपुर्द किये बिना किसी भी परीक्षार्थी को अपना स्थान छोड़ने की अनुमति नहीं है। परीक्षार्थी प्रश्न-पुस्तिका एवं ओ.एम.आर. शीट की कार्बन प्रति को अपने साथ ले जा सकेगा।

1. En France le Président est choisi...
 - (A) directement par le peuple
 - (B) par le Sénat
 - (C) le premier ministre
 - (D) par le roi

2. L'origine de la langue française remonte...
 - (A) au grec
 - (B) à l'italien
 - (C) au latin
 - (D) à l'indo-européen

3. Le premier monarque français a été...
 - (A) Louis le Germanique
 - (B) Charlemagne
 - (C) Clovis
 - (D) Napoléon

4. Le réalisme était un mouvement...
 - (A) Philosophique
 - (B) Littéraire
 - (C) Artistique
 - (D) Scientifique

5. Quand on pense au romantisme français, on pense à...
 - (A) le Cardinal de Richelieu
 - (B) Albert Camus
 - (C) Marguerite Duras
 - (D) Chateaubriand

6. Qui a écrit L'Amant?
 - (A) Marguerite Duras
 - (B) Nathalie Sarraute
 - (C) Simone de Beauvoir
 - (D) Albert Camus

7. Actuellement la France est dans quelle République ?
 - (A) IIIe
 - (B) IVe
 - (C) Ve
 - (D) VIe

8. En quelle année la monnaie Euro a-t-elle été introduite en France ?
 - (A) 2000
 - (B) 2001
 - (C) 2002
 - (D) 2003

9. Quelle femme écrivain partageait la vie de Jean-Paul Sartre ?
 - (A) Françoise Sagan
 - (B) Simone de Beauvoir
 - (C) Nathalie Sarraute
 - (D) Anna Gavalda

10. L'auteur du «Petit-Prince», Saint-Exupéry, était aussi :
 - (A) Garagiste
 - (B) Musicien
 - (C) Aviateur
 - (D) Professeur

11. Le romantisme est une révolte contre le :
 - (A) Romantisme
 - (B) Classicisme
 - (C) Surréalisme
 - (D) Réalisme

12. «CECR» est le sigle de :
 - (A) Cadre Européen commun de référence
 - (B) Centre Européen commun de référence
 - (C) Cadre Européen commune de références
 - (D) Centre Européen communauté de référence

13. Alter Ego est une méthode basée sur :
- (A) L'approche actionnelle
 - (B) L'approche communicative
 - (C) Méthode Directe
 - (D) SGAV
14. « La vache qui rit » est :
- (A) Un biscuit
 - (B) Un chocolat
 - (C) Un vin
 - (D) Un fromage
15. Bonjour tristesse est l'œuvre de :
- (A) Nathalie Sarraute
 - (B) Françoise Sagan
 - (C) Simone de Beauvoir
 - (D) Ananda Devi
16. Le Niveau Seuil est une publication du :
- (A) CREDIF
 - (B) BELC
 - (C) Conseil de l'Europe
 - (D) CAVILAM
17. La phrase 'Aujourd'hui maman est morte' est tirée de :
- (A) La Peste
 - (B) La Chute
 - (C) L'Etranger
 - (D) Les Mains sales
18. La règle des trois unités utilisée par les dramaturges classiques est :
- (A) temps, lumière, chanson
 - (B) action, personnage, lieu
 - (C) temps, lieu, action
 - (D) photographie, temps, lieu
19. Que signifie le CNED ? :
- (A) Centre National d'Etudes Diplomatiques
 - (B) Centre National d'Etudes Doctorales
 - (C) Centre National d'Enseignement à distance
 - (D) Centre National d'Enseignement dirigé
20. « He was like a cat on a hot tin roof » se traduit comme :
- (A) Il était sur des charbons ardents.
 - (B) Il était comme un chat sur un toit chaud.
 - (C) Il était énervé sur les charbons.
 - (D) Il était comme un fou sur le toit chauffé.
21. Chassez l'intrus :
- (A) Le Louvre
 - (B) Musée d'Orsay
 - (C) Centre Pompidou
 - (D) Galeries Lafayette
22. Traduire « He ran up stairs » comme « Il est monté en courant. » est un cas de :
- (A) Equivalence
 - (B) Chassé-croisé
 - (C) Etoffement
 - (D) Adaptation
23. Identifiez la bonne conjugaison : Pourvue qu'elle ne m'..... pas souffler.
- (A) Entenda
 - (B) Entende
 - (C) Entendra
 - (D) Entendit

24. Que signifie l'expression « avoir la gueule de bois » :
- (A) faire les grimaces
 - (B) être de mauvaises humeurs
 - (C) avoir un visage rouge de colère
 - (D) être malade après avoir trop bu
25. Lequel de ces manuels ne se base pas sur les principes de CECR ?
- (A) Espaces
 - (B) Alter Ego
 - (C) Connexions
 - (D) Echo
26. Cochez la bonne traduction de « Blood is thicker than water. » :
- (A) Les liens du sang sont plus forts que ceux de l'amitié.
 - (B) Le sang est plus épais que l'eau.
 - (C) Les liens du sang sont plus humains que ceux de l'amitié.
 - (D) Les liens du sang sont plus épais que ceux de l'amitié.
27. Une variante possible et admise d'un phonème s'appelle :
- (A) Homophone
 - (B) Allophone
 - (C) Phonique
 - (D) Alternance phonologique
28. Selon Roman Jakobson, 'la traduction intersémiotique' signifie :
- (A) Interpréter des signes culturels d'une langue à l'autre
 - (B) Interpréter des signes verbaux d'une culture à l'autre
 - (C) Interpréter des signes verbaux à travers les signes non-verbaux
 - (D) Interpréter une histoire culturelle
29. La guerre de cent ans a eu lieu entre :
- (A) IX-Xe siècle
 - (B) XII-XIIIe siècle
 - (C) XIV-XVe siècle
 - (D) XIII-XIVe siècle
30. Elle est le symbole de la République française. Elle se trouve dans toutes les mairies et sur les pièces de monnaie. Qui est-ce :
- (A) Marianne
 - (B) Jeanne d' Arc
 - (C) Marie de Bourbon
 - (D) Anne Marie Louise
31. « Le temps scintille, le songe est savoir », cette pensée énigmatique est une phrase de :
- (A) Paul Eluard
 - (B) Guy de Maupassant
 - (C) Paul Valéry
 - (D) Louis Aragon
32. Quelle œuvre autobiographique de Blaise Cendrars publiée en 1945, constitue le premier volume d'une tétralogie de Mémoires :
- (A) *La Main coupée*
 - (B) *L'Homme foudroyé*
 - (C) *Le Lotissement du ciel*
 - (D) *Bourlinguer*
33. Le prologue de « *L'Annonce faite à Marie* » de Paul Claudel, se déroule dans une grange de la quelle ville de France :
- (A) Reims
 - (B) Metz
 - (C) Normandie
 - (D) Loche
34. La morphologie s'occupe des plus petites unités de forme et de sens, qu'on appelle
- (A) les phonèmes.
 - (B) les monèmes.
 - (C) les syllabes.
 - (D) les morphèmes

35. Quelle théorie a été développée par André Martinet :
- (A) Le structuralisme
 - (B) Le fonctionnalisme
 - (C) La grammaire normative
 - (D) Le Distributionalisme
36. Quels sont les monèmes autonomes ?
- (A) Les adverbes
 - (B) Les prépositions
 - (C) Les adjectifs
 - (D) Les verbes
37. Quelle n'est pas la discipline de la linguistique externe ?
- (A) La sociolinguistique.
 - (B) La psycholinguistique.
 - (C) La linguistique structurale
 - (D) La neurolinguistique.
38. Le mot diachronie désigne :
- (A) L'ensemble de régularité de la langue.
 - (B) L'évolution historique de la langue.
 - (C) Les rapports entre des éléments simultanés.
 - (D) Un état de langue à un moment donné du temps
39. L'œuvre "Cours de la linguistique générale (professée par Saussure)", était développée à partir de notes prises pendant _____ ?
- (A) les six cours
 - (B) les dix cours
 - (C) les trois cours
 - (D) les cinq cours
40. Le son produit par la pointe de la langue est :
- (A) Labiale
 - (B) Sourde
 - (C) Sonore
 - (D) Apicale
41. L'apocope est une forme :
- (A) de sigle
 - (B) de troncation
 - (C) d'abréviation
 - (D) d'expression
42. La syntaxe s'occupe :
- (A) de l'étude du sens.
 - (B) de l'étude des phrases.
 - (C) de l'étude de la forme.
 - (D) de l'étude du son.
43. Qui a développé la linguistique générative ?
- (A) Noah Chomsky
 - (B) Noam Chomsky
 - (C) Nano Chochy
 - (D) Nolah Chomsky
44. Les mots beau et laid sont :
- (A) Des paronymes
 - (B) Homonymes
 - (C) Des Antonymes
 - (D) Des synonymes

45. La compression par siglaison dans l'économie langagière se fait partie :
- (A) De sigle et de l'acronyme
 - (B) De la troncation
 - (C) De la décomposition des mots
 - (D) De l'extension des mots
46. Cochez la bonne traduction de "donner sa langue au chat" :
- (A) To give one's tongue to the cat.
 - (B) To give up.
 - (C) To defend oneself
 - (D) To annoy someone.
47. Cochez la bonne traduction de "mettre de l'eau dans son vin" :
- (A) To be moderate
 - (B) To be extravagant
 - (C) To be selfish
 - (D) To be unreasonable
48. Cochez la bonne traduction de "c'est fort de café" :
- (A) To exaggerate
 - (B) To drink strong coffee
 - (C) To make strong coffee
 - (D) To be misunderstood
49. "Ne pas être dans son assiette" signifie :
- (A) Ne pas être content.
 - (B) Ne pas être dans son état normal.
 - (C) Ne pas être patient.
 - (D) Ne pas être satisfait.
50. "Se faire des cheveux" signifie :
- (A) Se coiffer
 - (B) Se faire du souci
 - (C) Gaspiller
 - (D) Se tromper
51. "Manger son pain blanc" veut dire :
- (A) Manger sans aucun accompagnement
 - (B) Avoir des débuts heureux.
 - (C) Avoir assez de pains pour les invités.
 - (D) Mettre des morceaux de pain sur la table.
52. Combien de syllabes y a-t-il dans le mot "présentateur" :
- (A) 3
 - (B) 4
 - (C) 5
 - (D) 2
53. L'étude des caractéristiques sonores des sons du langage est :
- (A) La phonétique auditive
 - (B) La phonétique articulatoire
 - (C) La phonétique acoustique
 - (D) La phonologie
54. Quelle est la signification de l'expression "C'est un cordon bleu" :
- (A) saignant
 - (B) bon cuisinier
 - (C) ecchymose
 - (D) ne s'apercevoir de rien

55. Quelle est la signification de "il fait grise mine" ?
- (A) intelligence
 - (B) en colère
 - (C) innocent
 - (D) sans en avoir envie
56. Qu'est ce que ca veut dire "Un vieillard toujours vert" ?
- (A) en forme
 - (B) voir les choses en noir
 - (C) pas mûr
 - (D) triste
57. "Travailler au noir" signifie :
- (A) sans étoiles
 - (B) clandestin
 - (C) officiel
 - (D) sans lumière
58. "Je descends l'escalier en courant" dont la traduction en anglais est "I ran down the staircase" est un exemple de :
- (A) Modulation
 - (B) Transposition
 - (C) Calque
 - (D) Traduction littérale
59. "Un repas lourd" en français et "a rich meal" en anglais est un exemple de :
- (A) Calque
 - (B) Emprunt
 - (C) Modulation
 - (D) Transposition.
60. Quelle est la signification de l'expression idiomatique "en avoir plein le dos" :
- (A) être fatigué de tout
 - (B) être malade
 - (C) être déprimé
 - (D) être dans une situation difficile
61. Qui a développé le concept de la phonologie ?
- (A) Saussure
 - (B) Chomsky
 - (C) Foucault
 - (D) Troubetzkoy
62. Lorsqu'un locuteur manifeste son affectivité, à travers ce qu'il dit, il s'agit de :
- (A) la fonction esthétique.
 - (B) la fonction métalinguistique.
 - (C) la fonction expressive.
 - (D) la fonction phatique.
63. "le trépas" en français et "to trespass" en anglais sont :
- (A) Les dérivés
 - (B) Les équivalents
 - (C) Les termes parallèles
 - (D) Les faux amis
64. Complétez la phrase "Il en voudrait..." :
- (A) d'avantage
 - (B) davantages
 - (C) davantage
 - (D) d'avantages

65. De combien de phonèmes constitue le mot "vacances" ?
 (A) 3
 (B) 4
 (C) 5
 (D) 6
66. /p/ est un son :
 (A) bilabial, oral, sourd.
 (B) bilabial, oral, sonore.
 (C) bilabial, palatal, sonore
 (D) apical, sonore, oral
67. La langue d'oc est constituée par :
 (A) les dialectes parlés par les soldats romains
 (B) par les dialectes du sud de la France
 (C) par les habitants de l'Île-de-France.
 (D) par les dialectes romains
68. La Chanson de Roland s'inspire :
 (A) des chroniques carolingiennes
 (B) des chroniques gréco-romaines
 (C) des chroniques hollandaises
 (D) des chroniques italiennes
69. Ballade des pendus est composée par :
 (A) Chrétien de Troyes
 (B) Villon
 (C) Ronsard
 (D) Rabelais
70. Épicurisme est la doctrine philosophique marquée par :
 (A) le matérialisme
 (B) la méditation philosophique
 (C) le renoncement à la vie sociale
 (D) le communisme
71. L'auteur de Gargantua est :
 (A) Du Bellay
 (B) Montaigne
 (C) Rabelais
 (D) Rousseau
72. Les confessions est une œuvre écrite par :
 (A) Victor Hugo
 (B) Lamartine
 (C) Rousseau
 (D) Flaubert
73. La loi de la bienséance est un principe du :
 (A) classicisme
 (B) romantisme
 (C) surréalisme
 (D) réalisme
74. Je pense donc je suis a affirmé :
 (A) Sartre
 (B) Sarkozy
 (C) Descartes
 (D) Camus
75. Albert Camus a écrit :
 (A) Madame Bovary
 (B) L'Étranger
 (C) Émile
 (D) Contrat Social
76. A Bout de Souffle est un film réalisé par :
 (A) Godard
 (B) Truffaut
 (C) Bunuel
 (D) Autre
77. Vercingétorix a church à vaincre :
 (A) les Anglais
 (B) le Romains
 (C) les nomades germaniques
 (D) les Chinois
78. Clovis a fondé :
 (A) la dynastie carolingienne
 (B) la monarchie absolue des droits divins
 (C) la dynastie mérovingienne.
 (D) autre

79. Les intendants étaient :
- (A) des maires du palais
 - (B) les officiers représentant le pouvoir du roi dans les provinces
 - (C) faisaient partie de l'administration colonial.
 - (D) faisaient partie de l'académie
80. Patrice Lulumba a joué un rôle dans l'indépendance de :
- (A) l'Algérie
 - (B) du Sénégal
 - (C) du Congo belge
 - (D) du Cameroun
81. En 1936 le gouvernement du Front populaire était dirigé par :
- (A) Léon Blum
 - (B) Général de Gaulle
 - (C) George Pompidou
 - (D) Charles De Gaulle
82. La bataille décrite dans la « Chanson de Roland » a eu lieu à :
- (A) Crécy
 - (B) Verdun
 - (C) Aix
 - (D) Roncevaux
83. Dans le « Pèlerinage de Charlemagne » l'empereur va à la rencontre du roi :
- (A) Saladin
 - (B) Hugon
 - (C) Arthur
 - (D) Napoleon
84. Pour qui Tristan conquiert-il Iseut ?
- (A) Son oncle
 - (B) Son frère
 - (C) Son ami
 - (D) Son cousin
85. Quel nom Jean Cocteau donna-t-il au film qu'il réalisa sur le thème de l'amour entre Tristan et Iseut ?
- (A) L'amour éternel
 - (B) Les damnés
 - (C) Le retour éternel
 - (D) L'au-delà
86. Qu'est-ce que c'est que la méthodologie du français langue étrangère (FLE) ?
- (A) didactique générale
 - (B) didactique spéciale
 - (C) techniques d'enseignement
 - (D) contrôle d'enseignement spécifiques aux classes de FLE.
87. Quelles sont les notions fondamentales sur lesquelles repose la méthodologie du français ?
- (A) enseignement
 - (B) apprentissage
 - (C) enseignement / apprentissage, celles de méthodes, procédés et techniques
 - (D) seulement les techniques d'enseignement
88. Qu'est-ce que c'est que les méthodes d'enseignement ?
- (A) un ensemble de démarches raisonnées et suivies
 - (B) méthodes utilisées pour atteindre au but instructif-éducatif d'une leçon
 - (C) l'enseignement de la discipline en général
 - (D) C'est une méthode pour apprendre
89. Qu'est-ce que c'est que les procédés ?
- (A) la manière d'agir de l'enseignant à l'égard de ses élèves,
 - (B) les formes particulières que revêt le déroulement du processus d'instruction
 - (C) la manière d'agir de l'enseignant à l'égard de ses élèves, et les formes particulières que revêt le déroulement du processus d'instruction
 - (D) Autre

90. Quels sont le principe général de la didactique du FLE ?
- (A) Connaître les mécanismes d'acquisition de la langue
 - (B) Connaître mais pas exactement d'assurer le développement rapide chez un élève
 - (C) Élargir les techniques pédagogiques.
 - (D) Faire apprendre aux élèves la technologie d'enseignement.
91. La Renaissance débuta :
- (A) en France
 - (B) en Italie
 - (C) en Allemagne
 - (D) en Espagne
92. Selon Boileau pour bien écrire il faut utiliser :
- (A) l'adjectif
 - (B) l'éloquence
 - (C) la brièveté
 - (D) l'émotion
93. Quel écrivain ne voulait pas être esclave de l'Antiquité ?
- (A) Arnaud
 - (B) la Bruyère,
 - (C) Racine
 - (D) Fontenelle
94. La fiche pédagogique est :
- (A) la représentation formalisée d'une situation pédagogique à venir,
 - (B) la stratégie d'enseignement-apprentissage,
 - (C) une stratégie générale
 - (D) une fiche pour remplir par l'étudiant
95. Le chef d'œuvre de Descartes est :
- (A) Théorie de la recherche
 - (B) Méthode de raisonner
 - (C) La raison d'être
 - (D) Discours de la méthode
96. Qui est le président de la France ?
- (A) Sarkozy
 - (B) Macron
 - (C) Mitterrand
 - (D) De Gaulle
97. La France a un système constitutionnel :
- (A) Parlementaire
 - (B) Présidentiel
 - (C) Monarchique
 - (D) Autre
98. Quel est le symbole de la France ?
- (A) le Coq
 - (B) Le Poulet
 - (C) Le Vin rouge
 - (D) autre
99. Quelle mer borde la France au sud ?
- (A) Atlantique
 - (B) Pacifique
 - (C) Méditerranée
 - (D) Océan Indien
100. Le vrai nom de Molière est :
- (A) François-Marie
 - (B) Alexis-saint-Leger
 - (C) Henri Beyle
 - (D) Jean-Baptiste Poquelin

- o O o -

SPACE FOR ROUGH WORK / रफ कार्य के लिये जगह

115

